

EN Adding Control Panel Menu Items

When you update the firmware, **Head Mode** is added to the **Printer Setup** menu on the control panel.

See the following for more information about the functions.

Item	Parameter	Explanation
Head Mode	2 Heads Mode	Use in 2 Heads Mode in most situations.
	Head1	For example, if there is a clogged nozzle in a single print head and the clog cannot be cleared after repeated head cleaning, you continue printing using the unclogged print head.
	Head2	Check the check pattern printed in the Nozzle Check , and then select the unclogged head.

FR Ajout de fonctions de menu au panneau de commande

Lorsque vous mettez à jour le firmware, **Mode tête** est ajouté au menu **Configuration Impr** du panneau de configuration.

Reportez-vous aux éléments suivants pour plus d'informations sur les fonctions.

Fonction	Paramètre	Description
Mode tête	Mode 2 têtes	Utilisez-le en Mode 2 têtes dans la plupart des situations.
	Head1	Par exemple, si une buse est obstruée sur une seul tête d'impression et qu'il est impossible de la déboucher après plusieurs nettoyages de tête, vous pouvez continuer à imprimer avec la tête d'impression obstruée.
	Head2	Vérifiez le motif de vérification imprimé lors de la Vérif Buses , puis sélectionnez la tête non-obstruée.

DE Hinzufügen von Bedienfeldmenüelementen

Wenn Sie die Firmware aktualisieren, wird **Kopfmodus** zum Menü **Drucker-Setup** auf dem Bedienfeld hinzugefügt.

Weitere Informationen zu den Funktionen finden Sie unten.

Element	Parameter	Erläuterung
Kopfmodus	2-Kopfmodus	2-Kopfmodus kann in den meisten Situationen verwendet werden.
	Head1	Falls zum Beispiel weiterhin eine verstopfte Düse in einem einzelnen Druckkopf vorhanden ist und die Verstopfung nach wiederholter Druckkopfreinigung nicht beseitigt werden konnte, können Sie mit dem nicht verstopften Druckkopf weiterdrucken.
	Head2	Überprüfen Sie das beim Düsentest gedruckte Prüfmuster und wählen Sie dann den freien Druckkopf aus.

IT Aggiunta di voci al menu del pannello di controllo

Quando si aggiorna il firmware, la voce **Modalità Testina** viene aggiunta al menu **Impostaz Stampante** del pannello di controllo. Per ulteriori informazioni sulle funzioni consultare la tabella seguente.

Voce	Parametro	Spiegazione
Modalità Testina	Modalità 2 Testine	Utilizzare in Modalità 2 Testine nella maggior parte delle situazioni.
	Head1	Per esempio, se c'è un ugello intasato in un'unica testina di stampa e l'ostruzione non può essere rimossa dopo una pulizia ripetuta della testina, è possibile continuare a stampare utilizzando la testina di stampa non intasata.
	Head2	Controllare il motivo di controllo stampato in Verifica Ugelli , quindi selezionare la testina non ostruita.

ES Adición de elementos de menú del panel de control

Cuando actualice el firmware, al menú **Config. Impresora** del panel de control se le añadirá **Modo Cabezal**.

Para más información acerca de las funciones, consulte lo siguiente.

Elemento	Parámetro	Explicación
Modo Cabezal	Modo 2 Cabezas	Use el Modo 2 Cabezales en la mayoría de las situaciones.
	Head1	Por ejemplo, si hay un inyector obstruido en un cabezal de impresión individual y la obstrucción no puede eliminarse con la limpieza repetida del cabezal, puede seguir imprimiendo usando el cabezal de impresión que no está obstruido.
	Head2	Compruebe el patrón de prueba impreso con el Test De Inyectores , y después seleccione el cabezal no obstruido.

PT Adicionar itens de menu ao painel de controlo

Quando actualizar o firmware, **Modo de Cabeça** é adicionado ao menu **Config. Impressora** no painel de controlo.

Consulte as secções indicadas em seguida para obter mais informações sobre as funções.

Item	Parâmetro	Explicação
Modo de Cabeça	Modo de 2 Cabeças	Utilize no Modo de 2 Cabeças na maioria dos casos.
	Head1	Por exemplo, se houver um jacto obstruído numa única cabeça de impressão e não for possível eliminar a obstrução após uma limpeza repetida da cabeça, pode continuar a imprimir com a cabeça de impressão desobstruída.
	Head2	Verifique o padrão de verificação impresso com a opção Verificar Jactos e depois seleccione a cabeça desobstruída.

NL Toevoegen van menu-items aan het bedieningspaneel

Wanneer u de firmware update, wordt **Printkopmodus** toegevoegd aan het Printerinstellingmenu op het bedieningspaneel.
Zie het volgende voor meer informatie over deze functies.

Item	Parameter	Uitleg
Printkopmodus	2 printkoppen	Gebruik 2 printkoppen in de meeste situaties.
	Head1	Als er bijvoorbeeld een verstopf sputtkanaaltje in een enkele printkop zit en de verstopping na herhaald reinigen van de printkop niet kan worden verwijderd, kunt u doorgaan met afdrukken met behulp van de niet-verstopte printkop.
	Head2	Controleer het controlepatroon dat in de Spuikanaaltjescontr staat gedrukt en selecteer vervolgens de niet-verstopte printkop."

RU Добавление пунктов меню панели управления

При обновлении микропрограммного обеспечения, к меню **Настройка принтера** на панели управления будет добавлен пункт **Режим головки**. См. следующую таблицу для получения дополнительной информации о данных функциях.

Пункт	Параметр	Пояснение
Режим головки	Режим 2 головок	Используйте в большинстве ситуаций Режим 2 головок .
	Head1	Например, если есть забитые сопла в одной печатающей головке и засор не может быть устранен при повторной чистке головки, вы продолжаете печать с незасоренной печатающей головкой.
	Head2	Выберите печать проверочного шаблона в Проверка дюз и затем выберите незасоренную головку."

SC 添加控制面板菜单项

在您更新固件后，“打印头模式”被添加至控制面板上的“打印机设置”菜单中。

有关这些功能的详细信息，请参阅下文。

项目	参数	说明
打印头模式	双打印头模式	在大多数情况下使用双打印头模式。
	Head1	如：如果在单打印头下喷嘴堵塞，并在重复打印头清洗后没有清除堵塞，您可使用未堵塞的打印头继续打印。
	Head2	在喷嘴检查中检查打印的检查图案，然后选择未堵塞的打印头。

TC 新增控制面板選單項目

更新韌體時，[Head Mode] 將被新增至控制面板上的 [Printer Setup] 選單中。
如需功能的詳細資訊，請參閱以下說明。

項目	參數	說明
Head Mode	2 Heads Mode	在大多數情況下，在 [2 Heads Mode] 中使用。
	Head1	例如，若阻塞的噴嘴位於單一印字頭，且重複執行印字頭清潔後仍無法清除阻塞，則您可使用未阻塞的印字頭繼續列印。
	Head2	檢查在 [Nozzle Check] 中列印的檢查表單，然後選擇未阻塞的印字頭。

KO 조작 패널 메뉴 항목 추가하기

펌웨어를 업데이트하는 경우 제어판의 **프린터 설정** 메뉴에 **헤드 모드**가 추가됩니다.
기능에 관한 자세한 정보는 아래를 참조하십시오.

항목	파라미터	설명
헤드 모드	2 헤드 모드	대부분의 조건에서는 2 헤드 모드 에서 사용합니다.
	Head1	예컨대, 한쪽 프린터 헤드에 막힌 노즐이 있고 헤드 청소를 반복해도 해결되지 않으면 막히지 않은 프린터 헤드로 인쇄를 계속합니다.
	Head2	노즐 검사에 인쇄된 검사 패턴을 확인하고 막히지 않은 헤드를 선택하십시오.

JA 操作パネルのメニューの追加

ファームウェアをアップデートすると、操作パネルの [プリンター設定] メニュー内に [ヘッドモード] が追加されます。
機能の詳細は以下をご覧ください。

設定項目	設定値	説明
ヘッドモード	2 ヘッドモード	通常は [2 ヘッドモード] のまま使用します。
	Head1	片方のプリントヘッドにノズルの目詰まりが発生し、ヘッドクリーニングを繰り返しても目詰まりが解消されないときなどに、目詰まりしていないプリントヘッドで印刷を継続できます。
	Head2	[ノズルチェック] で印刷したチェックパターンを確認して、目詰まりしていない方のプリントヘッドを選択します。